

MAYENCE

ESCLAVES.

CSECCIVS·C·LIB
LESBIVS·AN·XX
HIC·S·EST·
CVM·MIHI·PRIMA·NO
VOS·SPARCEBAT·FLORE
IVENTVS·HEV·MISER·AE
TAI·S·PRAEMIA·NVLLA·IV
LI·BIS·DENIS·MIHI·MORS
ANNIS·ACCESSIT·INIQVA
INGEMIT·ET·DAMNO·SEC
CIVS·ILLE·GRAVI·DI·MELI
OR·APRECOR·PRONOSTR
MVNERA·CASV·SENIIAT
I·I·LVRES·POSSIT·HABERE
SVOS·HIC·TVMVLVM·TITV
LVMQ·MIHI·DONAVIT·HO
NORI·ET·PROPRIVM·NO
MEN·DI·STINAT·IN·LAC
RVMAS·BENEMERENTI

Caius Seccius Caii libertus

Lesbius annorum xx

hic situs est.

Cum mihi prima novos spargebat flore iuventus,
heu miser, aetatis praemia nulla tuli.

Bis denis mihi mors annis accessit iniqua,
ingemit et damno Seccius ille gravi.

Di, meliora precor, pro nostro munera casu
sentiat et plures possit habere suos.

Hic tumulum titulumque mihi donavit honori,
et proprium nomen destinat in lacrimas.

Benemerenti.

PRISCVS·
SERVVS·P·
CASSI·AQVIL·
ERI·LEG·XIII
GEM·ANN·XVII
DOMINVS·
PROBENF·
POS·H·S

Priscus
servus Publi Cassii
aquiliferi legionis XIII geminae,
annorum XVII,
dominus pro beneficiis posuit.
Hic situs est.

LYCNIS
Q·E·PID·
ANCILL
ANN·VC·LX
ET·MEN·III
·H·S·E
FELIXS
POSIT

Lycnis
Quinti Epidii ancilla,
annorum LX
et mensium III,
hic sita est.
Felixs posuit.



Handwritten signature or mark in the bottom right corner.

96. 11.